JVC

JVC

WIDE LCD PANEL TV

LT-37S60BU LT-37S60SU LT-32S60BU LT-32S60SU LT-32S60AU LT-32S60WU LT-32S60RU LT-26S60BU LT-26S60SU

16:9 LCD TV TELEVISEUR A ECRAN LCD PANORAMIQUE MANUEL D'INSTRUCTIONS BREEDBEELD LCD TV TELEVISOR CON PANEL LCD PANORÁMICO MANUAL DE INSTRUCCIONES TV LCD WIDESCREEN TELEVISOR COM ECRÃ PANORÂMICO DE INSTRUÇÕES CRISTAL LÍQUIDO

INSTRUCTIONS BEDIENUNGSANLEITUNG **GEBRUIKSAANWIJZING** ISTRUZIONI



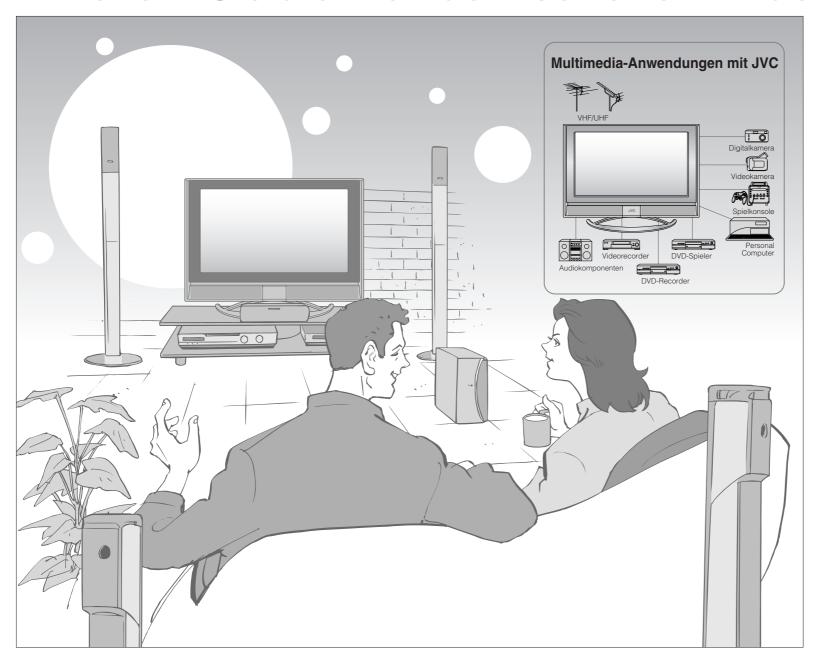
0805KTH-CR-MU ©2005 Victor Company of Japan, Limited

LCT1848-001C-U

ENGLISH | DEUTSCH | FRANÇAIS II NEDERLANDS I CASTELLANO | ITALIANO |

PORTUGUÊS

Erweitern Sie die Welt der schönen Bilder



Inhalt

Das Wichtigste zuerst! Warnung 3
Erste Schritte
Bezeichnungen der Teile 5 Grundanschlüsse 7 Anfangseinstellungen 9 Sender bearbeiten 11 Sender eintragen
Anschluss externer Geräte ······ 13
Probieren Sie es einfach
Genießen Sie Ihr neues Fernsehgerät! · · · · · · 15 · TV / Teletext / Video / etc.
Fernsehen 17 Teletext aufrufen 19 Videos / DVDs sehen 21
A LI O' II I I I I I I I I

Probieren Sie die erweiterten Funktionen aus

- Nützliche Funktionen ····· 23
- · Schnappschüsse machen
- · Im Multibild-Modus sehen und suchen
- · Sleep Timer / Kindersicherung

Genau wie Sie es mögen

- Einrichten des Fernsehgerätes ······ 25 ● Erweiterte Bildeinstellungen ····· 27
 - · Geräusch reduzieren / Ein natürlicheres Bild erzeugen · Seitenverhältnis einstellen etc.

Wenn Probleme auftreten

Problemlösungen 2	9
Technische Informationen 3	2
CH/CC-Liste 3	3
Technische Daten ····· 3	4

Warnung (

Bitte folgen Sie den Anweisungen unten

Niemals Gegenstände in die Gehäuseöffnungen stecken!

 Dadurch kann es zu tödlichen Stromschlägen Besonders auf Kinder Acht geben, wenn diese sich in der Nähe des Fernsehgerätes aufhalten.



Niemals Gegenstände auf dem Fernsehgerät abstellen!

 Durch Abstellen von Flüssigkeiten, offenen Flammen, Kleidung, Papier etc. auf dem Fernsehgerät können Brände verursacht werden.



Niemals Regen oder Feuchtigkeit aussetzen!

Wenn das Fernsehgerät beschädigt

ist oder sich seltsam verhält, stoppen

 Um Brände oder Stromschläge zu vermeiden niemals Flüssigkeiten in das Gerät eindringen lassen.



Das Fernsehgerät nicht fallen lassen!

Nicht mit den Ellbogen auf dem Fernsehgerät abstützen oder Kinder erlauben, sich an das Fernsehgerät zu hängen. Es besteht die Gefahr, dass das Fernsehgerät umstürzt und Verletzungen verursacht.

Niemals das Netzkabel zerschneiden oder beschädigen!

 Verwenden Sie einen geeigneten Stecker oder ein Verlängerungskabel, wenn der Netzstecker nicht die richtige Form hat oder das Netzkabel nicht lang genug ist. (Wenden Sie sich an Ihren Händler.)

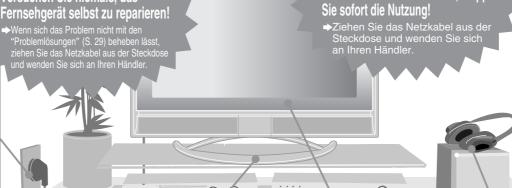


Folgen Sie beim Aufstellen den **Anweisungen in dieser Anleitung!**

Nur an eine 110-240 V, 50/60 Hz Netzsteckdose anschließen

Versuchen Sie niemals, das Fernsehgerät selbst zu reparieren!

mlösungen" (S. 29) beheben lässt ziehen Sie das Netzkabel aus der Steckdos und wenden Sie sich an Ihren Händle



Das Fernsehgerät so tragen, dass der Bildschirm nicht beschädigt wird!

 Den Bildschirm beim Tragen des Fernsehgeräts nicht berühren.

Das Fernsehgerät nicht alleine tragen!

Stellen Sie, um Unfällen vorzubeugen. sicher, dass das Fernsehgerät von zwei oder mehr Personen getragen wird.



Verwenden Sie für die Befestigung des Fernsehgeräts an der Wand den optionalen Wandmontagesatz von JVC!

- Wenden Sie sich an einen geschulten
- Anweisungen zur Montage finden Sie in der mitgelieferten Anleitung.
- JVC übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäße Montage entstehen.

Den Netzstecker ziehen, wenn Sie das Haus verlassen!

 Die Netzschalter an der Fernbedienung und dem Fernsehgerät können das Fernsehgerät nicht vollständig ausschalten. (Treffen Sie geeignete Vorkehrungen für bettlägerige Menschen.



Beim Kippen des Fernsehgeräts nicht zwischen Fernsehgerät und Standfuß areifen!

(nur LT-32S60AU/ WU/RU)



Niemals die Lüftungsöffnungen blockieren!

Niemals die Abdeckung auf

der Rückseite abnehmen!

Dies kann zu Stromschlägen führen.

Dies kann zu Überhitzung führen oder Brände verursachen.

LCD-Bildschirm vorsichtig behandeln!

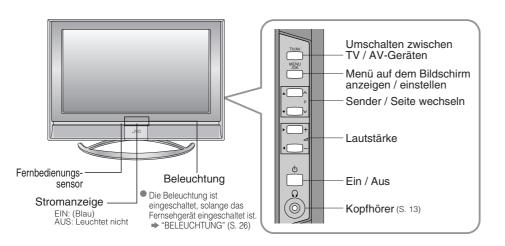
Für die Reinigung ein weiches, trockenes Tuch verwenden.

Niemals über Kopfhörer in großer Lautstärke hören!

Dies kann Ihr Gehör schädigen.

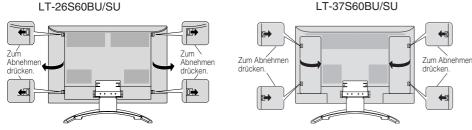
■ Weitere Informationen zu Aufstellen. Gebrauch und Sicherheit ⇒ Wenden Sie sich an Ihren Händler

Bezeichnungen der Teile



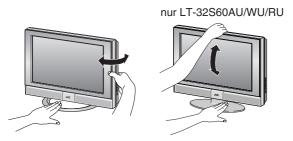
Nehmen Sie die Anschlussabdeckungen ab

LT-32S60BU/SU/AU/WU/RU LT-26S60BU/SU



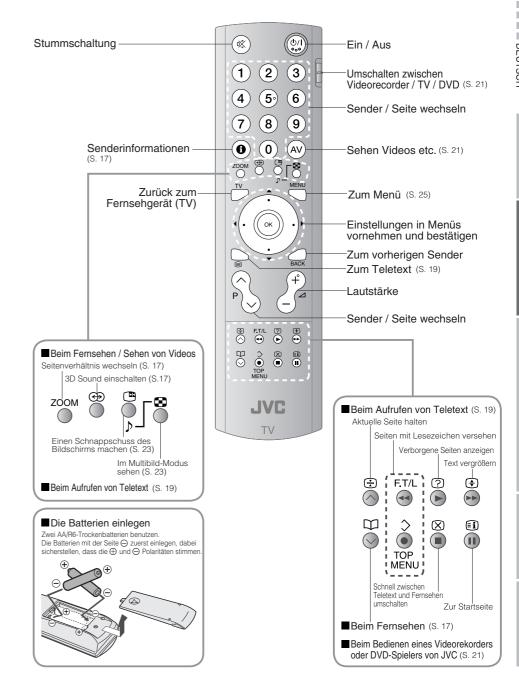
- Wenn die Abdeckung nicht geschlossen werden kann, weil Kabel im Weg sind
- Die Abdeckung nicht gewaltsam schließen (lassen Sie sie geöffnet).
 Anschlüsse auf der Rückseite des Fernsehgeräts → Anschluss externer Geräte (S. 13)

Ändern Sie die Ausrichtung des Fernsehgeräts



Zubehör prüfen

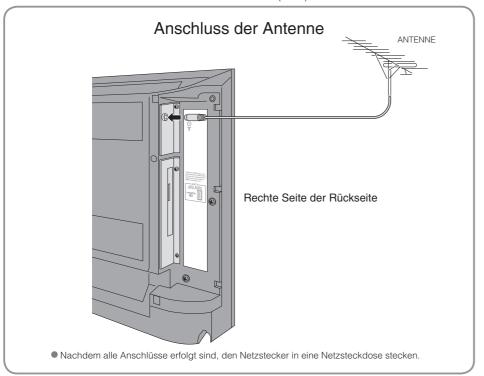




Grundanschlüsse

Bitte lesen Sie vor dem Aufstellen die jeweiligen Bedienungsanleitungen der einzelnen Geräte. Um Fernsehen zu können, muss eine Antenne angeschlossen werden.

■ Anschluss anderer Geräte → "Anschluss externer Geräte" (S. 13)



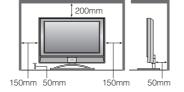
Vorsicht beim Aufstellen

Stromversorgung

- Verbinden Sie das Netzkabel nur mit einer Steckdose Um Überhitzung zu vermeiden, ausreichende 110-240 V~, 50/60 Hz.
- ■Verwenden Sie für die Befestigung des Fernsehgeräts an der Wand den optionalen Wandmontagesatz von JVC
- Wenden Sie sich an einen geschulten Techniker.Anweisungen zur Montage finden Sie in der mitgelieferten Anleitung.
- JVC übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch unsachgemäße Montage entstehen.

Aufstellen

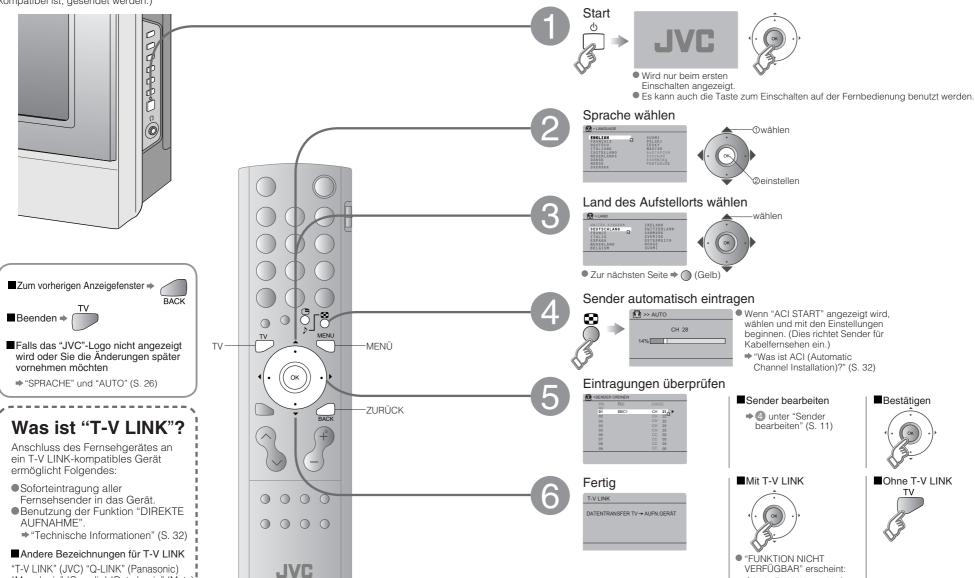
Abstände einhalten.



Anschluss eines VCR / DVD-Recorders ANTENNE Linke Seite Rechte Seite der Rückseite der Rückseite മ°മ 0°0 Videorecorder / DVD-Recorder Nachdem alle Anschlüsse erfolgt sind, den Netzstecker in eine Netzsteckdose stecken. Anschluss eines T-V LINK-kompatiblen Recorders an EXT-2. T-V LINK ⇒ "Was ist T-V LINK?" (S. 9)

Anfangseinstellungen

Stellen Sie die Menüsprache sowie das Land ein, und tragen Sie die Fernsehsender automatisch ein. Die eingetragenen Sender können später unter "Sender bearbeiten" (S. 11) bearbeitet werden. (Senderdaten im Fernsehgerät können an einen angeschlossenen Videorecorder, der mit T-V LINK kompatibel ist, gesendet werden.)



"Megalogic" (Grundig) "Data Logic" (Metz)

"SMARTLINK" (Sony) "Easy Link" (Philips)

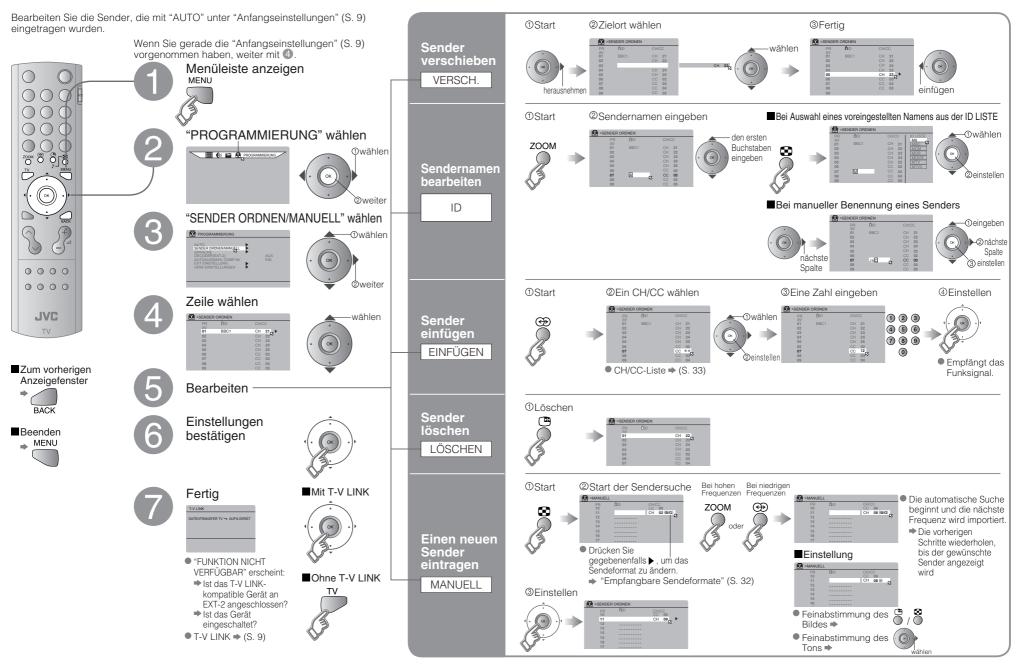
TV

⇒ Ist das T-V LINK-kompatible Gerät an

EXT-2 angeschlossen?

⇒ Ist das Gerät eingeschaltet?

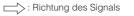
Sender bearbeiten



Anschluss externer Geräte

Videorecorder / DVD-Spieler / andere Gerät

Sie können viele verschiedene Geräte auf der Rückseite des Fernsehgerätes anschließen. Bitte lesen Sie vor dem Aufstellen die jeweiligen Bedienungsanleitungen der einzelnen Geräte. (Mit diesem Fernsehgerät werden keine Anschlusskabel geliefert.)



■ Anschluss von DVI-Geräten (S. 32)

T-V LINK ⇒(S. 9)

EXT-1 Videos sehen

)	Ausgang 🛖	Eingang ↓
	· Composite- signal · Ton L / R	· Composite-Signal / RGB / S-VIDEO · Ton L / R

Benutzung von S-VIDEO ⇒ "S-IN" (S. 22)

EXT-2 Videos mit T-V LINK überspielen

Ausgang 🛖	Eingang ↓
· Composite- signal · Ton L / R	· Composite-Signal / RGB / S-VIDEO · Ton L / R
· T-V I INK	

- Benutzung von S-VIDEO → "S-IN" (S. 22)
- Auswahl von Überspielungsquellen
 ⇒ "ÜBERSPIELEN" (S. 22)
- Anschluss eines Decoders
 ⇒ "DECODER (EXT-2)" (S. 26)

EXT-3 Videos sehen

Ausgang 👚	Eingang ↓
	· Composite-Signal / S-VIDEO · Ton L / R

EXT-4 DVDs sehen

Ausgang ♣	Eingang 🛖
	· Komponentensignal (S. 34) · Ton L / R

AUTOAUSWAHL COMP-IN ⇒ (S. 26)

EXT-5 Anschluss von HDMI-Geräten

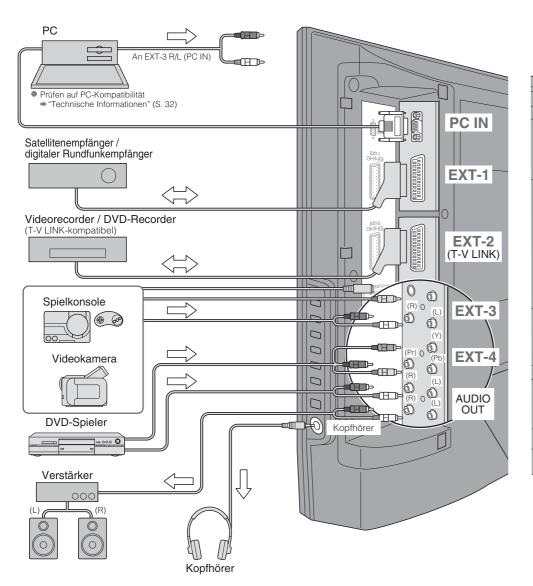
Ausgang 👚	Eingang ↓
	· HDMI-Signal (S. 34)

HDMI EINSTELLUNGEN ⇒ (S. 26)

AUDIO OUT

Ton des Fernsehgerätes über externe Lautsprecher hören

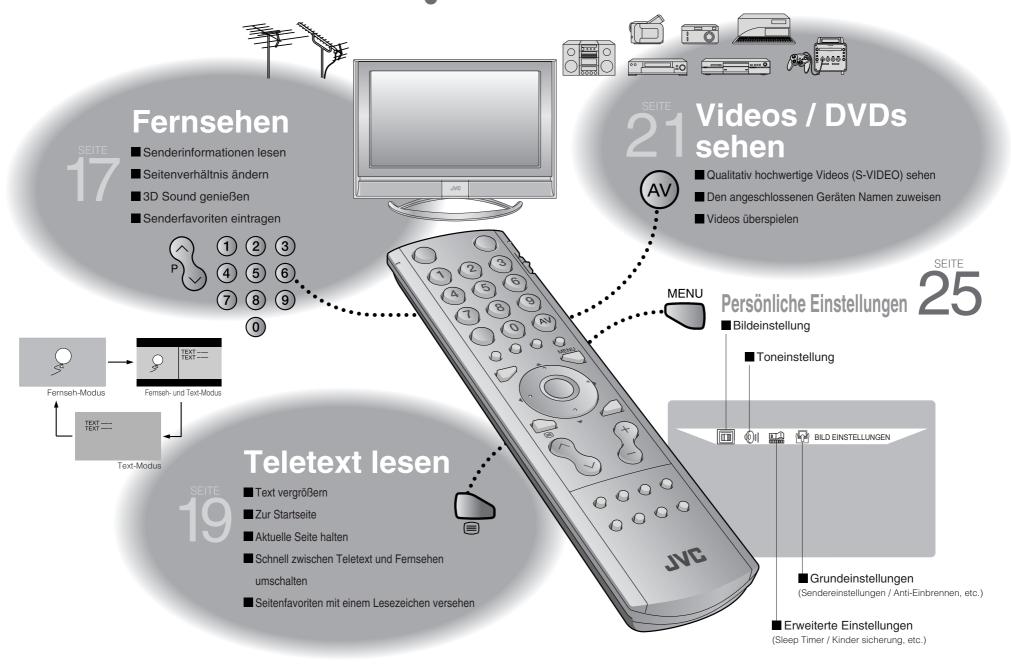
Ausgang -	
· Ton L / R	



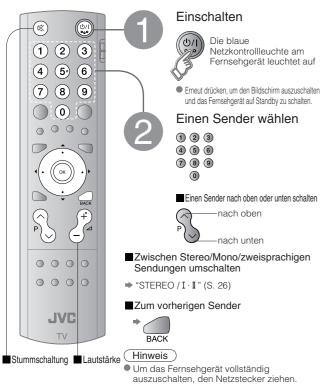
ANTENNE EXT-5 (HDMI) **DVD-Spieler** (HDMI-kompatibel)

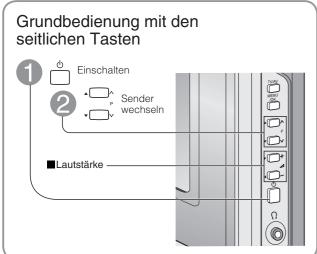
13

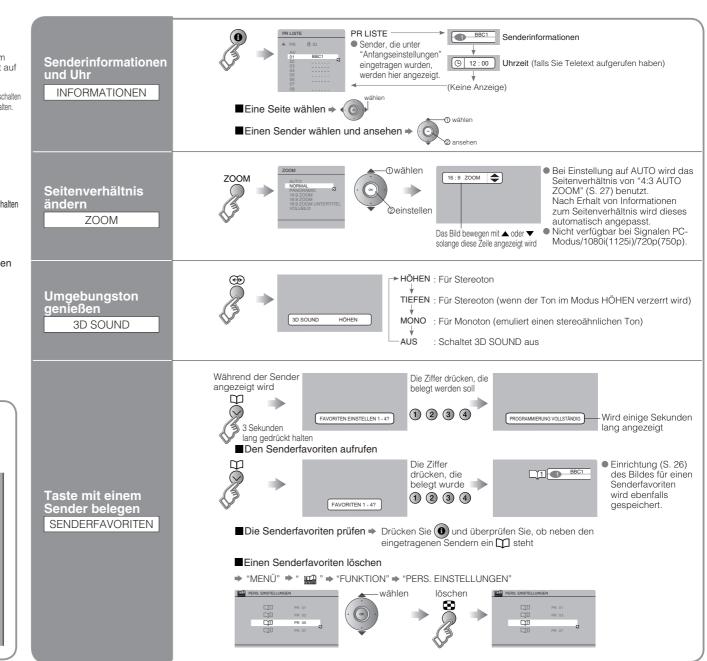
Genießen Sie Ihr neues Fernsehgerät!



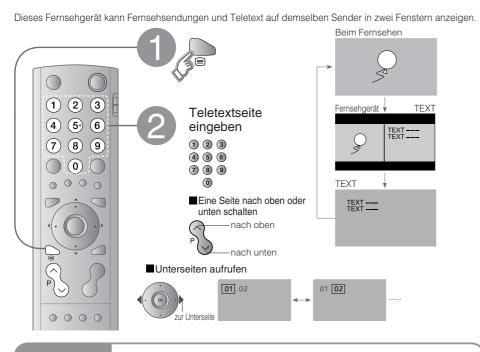
Fernsehen

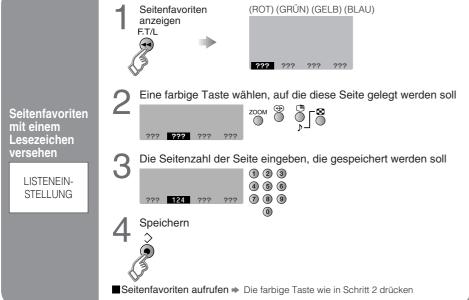


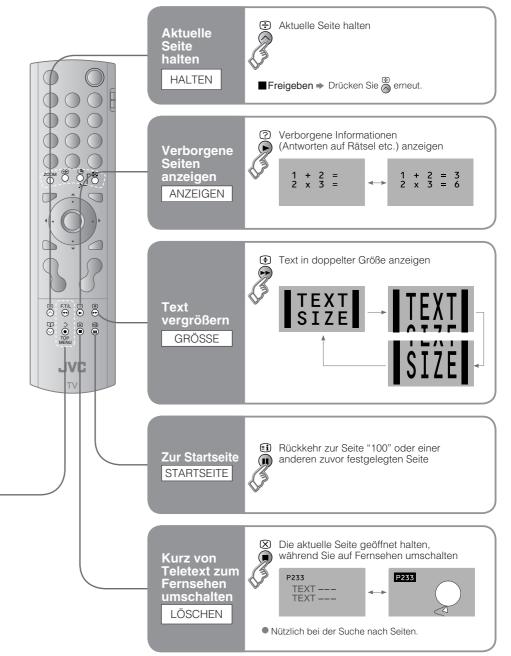




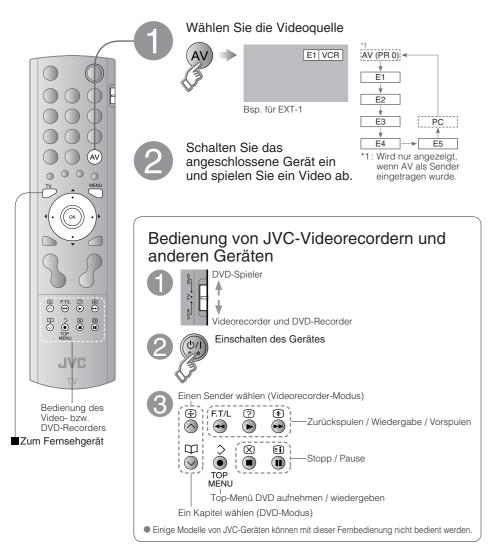
Teletext aufrufen



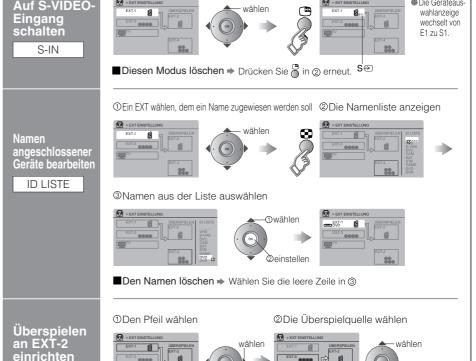




Videos / DVDs sehen

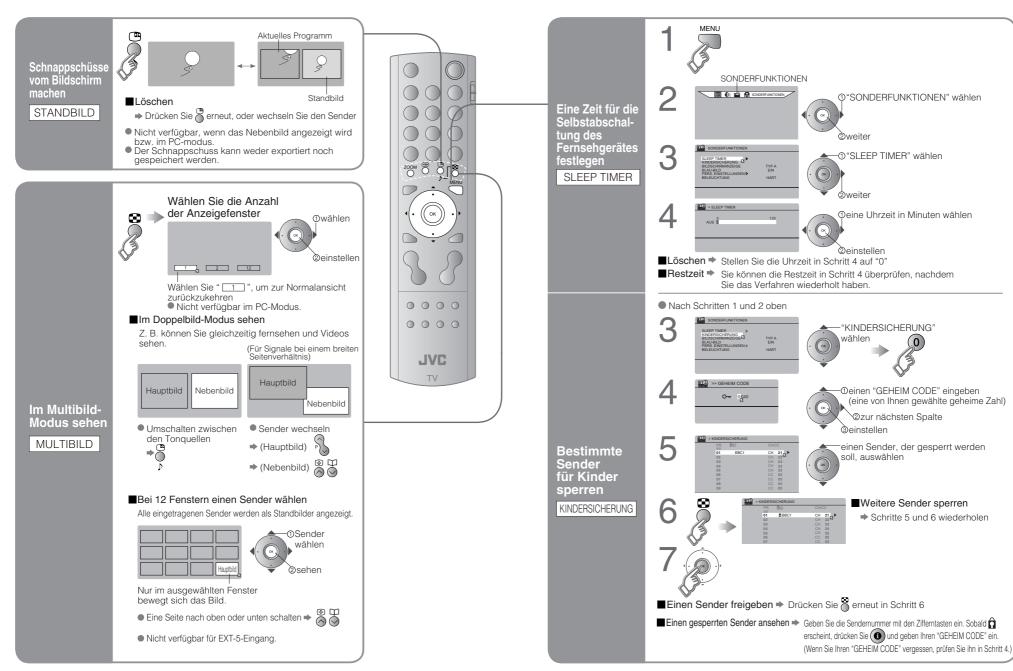




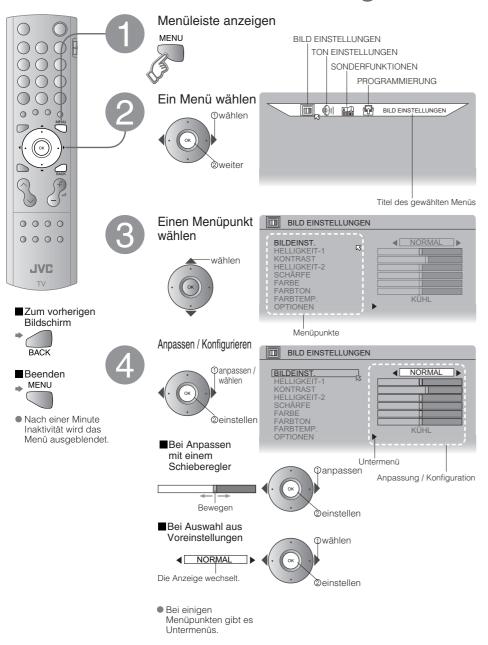


ÜBERSPIELEN

Nützliche Funktionen



Einrichten des Fernsehgerätes



Menü	Punkt	Anpassung / Konfiguration
	BILDEINST.	Bildeinstellung (HART / NORMAL / WEICH)
	HELLIGKEIT-1	Helligkeit Hintergrundbeleuchtung (Dunkler \Leftrightarrow Heller)
	KONTRAST	Kontrast (Weniger ⇔ Mehr)
	HELLIGKEIT-2	Helligkeit (Dunkler ⇔ Heller)
S	SCHÄRFE	Schärfe (Weicher ⇔ Schärfer)
戸	FARBE	Farbe (Leichter ⇔ Tiefer)
	FARBTON	Farbton (Rötlich ⇔ Grünlich)
EINSTELLUNGEN	FARBTEMP.	Farbtemperatur (WARM / NORMAL / KÜHL)
Ë	OPTIONEN	Genauere Bildeinstellungen (S. 27)
(6)	STEREO / I · II	$Modus/Sprache(\bigcirc\!\!\!\!\bigcirc:STEREO/\bigcirc:MONO/\mathbf{I}:SUB1/\mathbf{I}:SUB2)$
	TIEFEN	Tiefe Töne (Schwächer ⇔ Stärker)
	HÖHEN	Hohe Töne (Schwächer ⇔ Stärker)
INS	BALANCE	Lautsprecherbalance (Links Stärker ⇔ Rechts Stärker)
	3D SOUND	Umgebungstonstärke (HOHEN / TIEFEN / MONO / AUS)
TON EINSTELLUNGEN	A.H.B.	Tiefen verstärken (EIN / AUS)
ピ	BBE *1	Ton verstärken (EIN / AUS)
	SLEEP TIMER	Timer zum Abschalten des Fernsehgerätes (S. 24)
SC	KINDER SICHERUNG	Bestimmte Sender für Kinder sperren (S. 24)
NDER	BILDSCHIRMANZEIGE	Format für die Anzeige der Sendernummer (TYP A / TYP B / TYP C / TYP D)
SONDERFUNKTIONEN	BLAU-BILD	Bei schwachem oder nicht vorhandenem Signal einen blauen Bildschirm anzeigen und den Ton auf stumm schalten (EIN / AUS)
NO.	PERS. EINSTELLUNGEN	Einstellungen für Senderfavoriten löschen (S. 17)
巴	BELEUCHTUNG	Beleuchtung ist eingeschaltet (S. 5), solange das Fernsehgerät eingeschaltet ist. (HELLIGKEIT / WEICH / AUS)
	AUTO	Land des Aufstellorts wählen und Sender automatisch eintragen (S. 10, 3)
	SENDER ORDNEN / MANUELL	Eingetragene Sender ändern oder neue hinzufügen (S. 11)
퓑	SPRACHE	Eine Sprache für die Bildschirm-Menüs wählen (S. 10, 2)
GR GR	DECODER(EXT-2)	Bei Anschluss an Videorecorder mit T-V LINK (EIN / AUS)
PROGRAMMIERUN	AUTOAUSWAHL COMP-IN	Aktiviert den TV-Eingang EXT-4, wenn ein Komponentensignal an EXT-4 anliegt. (EIN/AUS) (Nicht verfügbar für PC)
罗	EXT EINSTELLUNG	Zur Benutzung bei Videospielern und anderen Geräten (S. 22)
JNG	HDMI EINSTELLUNGEN	EINGANGSSIGNAL (AUTO / 1 / 2) AUDIO (AUTO/ANALOG / DIGITAL)

Andere Einstellungen
 Seitenverhältnis ändern → "ZOOM" (S. 17)
 3D SOUND einschalten → "3D SOUND" (S. 17)

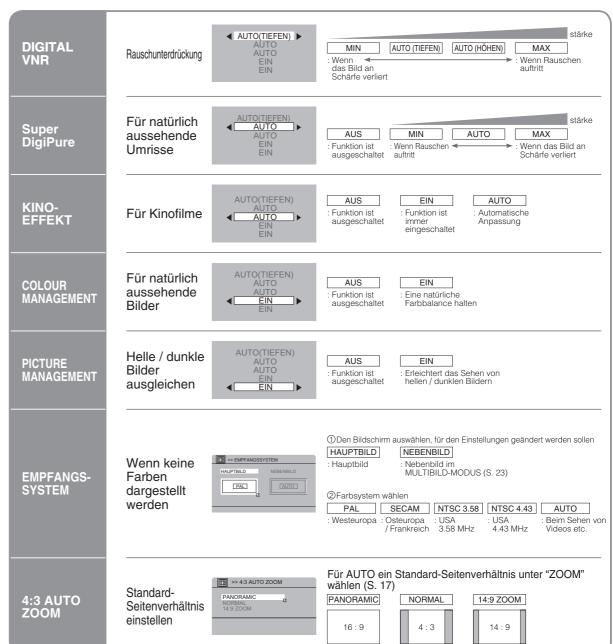
25

^{*1} BBE-Lizenz ⇒ (S. 32)

Erweiterte Bildeinstellungen

Das Fernsehgerät stellt sich standardmäßig selbst für das beste Bild ein.





Problemlösungen

Starkes Rauschen oder Schnee



- Ist das Fernsehgerät korrekt an die Antenne angeschlossen?
- Ändern Sie die Empfangsrichtung der Antenne.
 Ist die Antenne oder das Antennenkabel beschädigt?
- ⇒Wenden Sie sich an Ihren Händler

Muster, Streifen oder Rauschen



- Empfängt die Antenne Störsignale von Hochspannungsleitungen oder Funksendeanlagen?
- →Wenden Sie sich an Ihren Händler
 Stehen andere angeschlossene Geräte zu dicht am Fernsehgerät?
 - ➤ Vergrößern Sie den Abstand zwischen Antenne und möglicher Störquelle bis keine Störstrahlung mehr auftritt

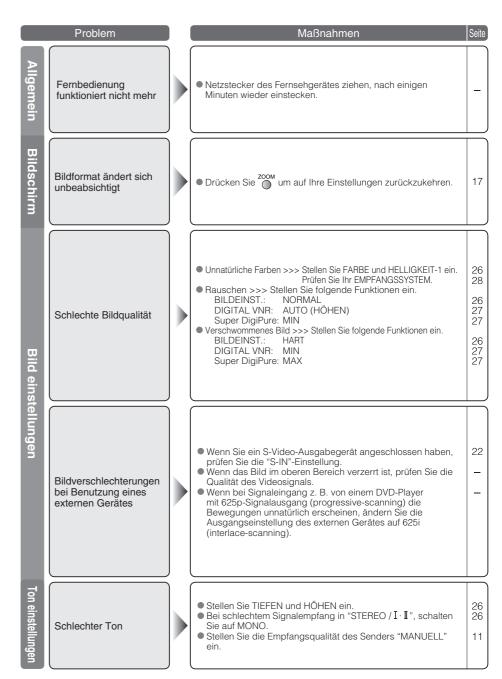
Geisterbilder

(Verdopplung von Bildern)



- Empfangen Sie Störsignale durch Reflektion an Bergen oder anderen Gebäuden?
- Justieren Sie die Empfangsrichtung Ihrer Antenne oder tauschen Sie sie gegen eine gerichtete Antenne höherer Qualität aus





Problemlösungen (Fortsetzung)

Problem			Maßnahmen	Seite
	Falsche Bildschirmgröße		Schalten Sie EINGANGSSIGNAL in den HDMI EINSTELLUNGEN auf "1" oder "2".	26
HDMI	Kein Ton		Schalten Sie AUDIO in den HDMI EINSTELLUNGEN auf ANALOG oder DIGITAL.	26
	Bildschirm grün oder verzerrt		 Warten Sie nach der Umschaltung des Signalformats für ein HDMI-Gerät einen Moment, damit sich das Signal stabilisieren kann. 	_
Funk	Einige Funktionen arbeiten nicht		● Dies ist kein Fehler. Bestimmte Funktionen (mit dunklem Hintergrund) im Menü sind je nach Situation inaktiv.	_
Funktionen	Im Nebenbild können einige Eingaben nicht gewählt werden		 Die Eingänge EXT-4, EXT-5 und der PC-Modus k\u00f6nnen im Nebenbild nicht gew\u00e4hlt werden. 	_
Anz	"FUNKTION NICHT VERFÜGBAR" erscheint		 Ist das T-V LINK-kompatible Gerät an EXT-2 angeschlossen? Ist das SCARTKABEL "voll belegt"? Ist das T-V LINK-kompatible Gerät eingeschaltet? Nach Bestätigung aller o. g. Bedingungen, drücken Sie die Taste "OK" erneut. 	32 32 -
Anzeige	"ACI FEHLER" erscheint		 Drücken Sie ◀ um ACI erneut zu starten. Falls nach mehreren Versuchen immer noch "ACI FEHLER" erscheint, drücken Sie ▶ um ACI abzubrechen. 	_
Bildschirm	Auf dem Bildschirm erscheinen schwarze oder weiße Punkte	>	LCD-Bildschirme lösen das Bild in einzelne, feine Punkte ("Pixel") auf. Während über 99,99% dieser Pixel ordnungsgemäß funktionieren, kann doch eine sehr geringe Anzahl von Pixeln entweder nicht aufleuchten oder ständig leuchten. Dies sollte nicht als Fehlfunktion angesehen werden.	_

Technische Informationen

Was ist T-V LINK?

T-V LINK ermöglicht den einfachen Informationsaustausch zwischen Fernsehgerät und angeschlossenem T-V LINK-kompatiblem Gerät.

Mit T-V LINK:

Sie können die im Fernsehgerät programmierten Senderinformationen zum T-V LINK-kompatiblen Gerät senden, so dass beide, Fernsehgerät und externes Gerät, die gleichen Sendereinstellungen haben. Wenn Sie ein externes Gerät anschließen, werden die Senderinformationen ins Gerät hochgeladen, so dass die Einstellungen sehr schnell fertiggestellt sind. Weitere Einzelheiten entnehmen Sie bitte dem Handbuch des externen Gerätes.

 Mit der Funktion "DIREKTE AUFNAHME" können Sie ganz einfach das Fernsehprogramm, das Sie auf einem T-V LINK-kompatiblen Gerät anschauen, aufzeichnen. Weitere Einzelheiten entnehmen Sie bitte dem Handbuch des externen Gerätes.

Was ist ACI (Automatic Channel Installation)?

Manche Kabelgesellschaften übertragen ein sogenanntes ACI-Signal, das Informationen enthält, mit denen Fernsehkanäle (Sender) automatisch auf Ihrem Fernsehgerät eingetragen werden.
Wenn ein ACI-Signal empfangen wird, erscheint im "AUTO" Anzeigefenster "ACI START / ACI WEITER".

Empfangbare Sendeformate

Je nach Land, das unter "AUTO" gewählt wurde, ändern sich die empfangbaren Sendeformate.

- VEREINIGTES KÖNIGREICH: Nur PAL-I empfangbar.
- FRANCE Sowohl SECAM-L.

Zum Empfang von SECAM-L in anderen Ländern als Frankreich:

- 1) Ändern Sie unter "AUTO" die Einstellung "LAND" auf "FRANCE"
- Drücken Sie die Taste "BACK", um zum Menü zurückzukehren und geben Sie den Sender unter "EINFÜGEN" oder "MANUELL" ein.

Anzeigbare PC-Signale

Macintosh Computer werden nicht unterstützt. (Macintosh ist ein eingetragenes Warenzeichen von Apple Computer, Inc.)

 Falls das Signal nicht erscheint, pr
 üfen Sie, dass die Vertikalfrequenz am PC auf 60Hz eingestellt ist.

Auflösung	640 x 480 (VGA)	1024 x 768 (XGA)
Vertikalfrequenz (Hz)	60.0	60.0
Horizontalfrequenz (kHz)	31.5	42.0

DVI-Geräte anschließen

Schließen Sie mit einem DVI-HDMI-Adapterkabel ein DVI-Gerät an EXT-5 (HDMI) an. Verbinden Sie den analogen Sound-Ausgang des DVI-Gerätes mit den Klemmen L und R in EXT-4.

Stellen Sie AUDIO in den HDMI EINSTELLUNGEN auf ANALOG oder AUTO → (S. 26)

Lizenz

Hergestellt unter der Lizenz von BBE Sound, Inc. Lizensiert von BBE Sound, Inc. unter USP4638258, 5510752 und 5736897. BBE und das BBE-logo sind eingetragene Warenzeichen der BBE Sound, Inc.

CH/CC-Liste

Wenn Sie die Funktion EINFÜGEN (S. 11) verwenden, wählen Sie bitte aus dieser Tabelle die CH/CC-Nummer, die zur TV-Kanalnummer gehört.

● Wenn die Einstellung für LAND "FRANCE" ist, wählen Sie eine dreistellige CH/CC-Nummer.

• Weilii die	Linstellarig far L
СН	Channel (Kanal, Sender)
CH 02/CH 202	E2, R1
CH 03/CH 203	E3, ITALY A
CH 04/CH 204	E4, ITALY B, R2
CH 05/CH 205	E5, ITALY D, R6
CH 06/CH 206	E6, ITALY E, R7
CH 07/CH 207	E7, ITALY F, R8
CH 08/CH 208	E8, R9
CH 09/CH 209	E9, ITALY G
CH 10/CH 210	E10, ITALY H, R10
CH 11/CH 211	E11, ITALY H+1, R11
CH 12/CH 212	E12, ITALY H+2, R12
CH 21/CH 221	E21, R21
CH 22/CH 222	E22, R22
CH 23/CH 223	E23, R23
CH 24/CH 224	E24, R24
CH 25/CH 225	E25, R25
CH 26/CH 226	E26, R26
CH 27/CH 227	E27, R27
CH 28/CH 228	E28, R28
CH 29/CH 229	E29, R29
CH 30/CH 230	E30, R30
CH 31/CH 231	E31, R31
CH 32/CH 232	E32, R32
CH 33/CH 233	E33, R33
CH 34/CH 234	E34, R34
CH 35/CH 235	E35, R35
CH 36/CH 236	E36, R36
CH 37/CH 237	E37, R37
CH 38/CH 238	E38, R38
CH 39/CH 239	E39, R39

СН	Channel (Kanal, Sender)
CH 40/CH 240	E40, R40
CH 41/CH 241	E41, R41
CH 42/CH 242	E42, R42
CH 43/CH 243	E43, R43
CH 44/CH 244	E44, R44
CH 45/CH 245	E45, R45
CH 46/CH 246	E46, R46
CH 47/CH 247	E47, R47
CH 48/CH 248	E48, R48
CH 49/CH 249	E49, R49
CH 50/CH 250	E50, R50
CH 51/CH 251	E51, R51
CH 52/CH 252	E52, R52
CH 53/CH 253	E53, R53
CH 54/CH 254	E54, R54
CH 55/CH 255	E55, R55
CH 56/CH 256	E56, R56
CH 57/CH 257	E57, R57
CH 58/CH 258	E58, R58
CH 59/CH 259	E59, R59
CH 60/CH 260	E60, R60
CH 61/CH 261	E61, R61
CH 62/CH 262	E62, R62
CH 63/CH 263	E63, R63
CH 64/CH 264	E64, R64
CH 65/CH 265	E65, R65
CH 66/CH 266	E66, R66
CH 67/CH 267	E67, R67
CH 68/CH 268	E68, R68
CH 69/CH 269	E69, R69

F41

F42

F43

F44

F46

F/17

F48

F51

F52

F54

F56

F58

F61

F62

F64

F66

F67

F68

CH 141

CH 142

CH 143

CH 144

CH 145 CH 146

CH 147

CH 148

CH 150 CH 151

CH 152

CH 153 CH 154

CH 155 CH 156

CH 157

CH 159 CH 160 CH 161

CH 162

CH 163 CH 164

CH 165 CH 166

CH 167

CH 168

CH 169

CC	Channel (Kanal, Sender)
CC 01/CC 201	S1
CC 02/CC 202	S2
CC 03/CC 203	S3
CC 04/CC 204	S4
CC 05/CC 205	S5
CC 06/CC 206	S6
CC 07/CC 207	S7
CC 08/CC 208	S8
CC 09/CC 209	S9
CC 10/CC 210	S10
CC 11/CC 211	S11
CC 12/CC 212	S12
CC 13/CC 213	S13
CC 14/CC 214	S14
CC 15/CC 215	S15
CC 16/CC 216	S16
CC 17/CC 217	S17
CC 18/CC 218	S18
CC 19/CC 219	S19
CC 20/CC 220	S20
CC 21/CC 221	S21
CC 22/CC 222	S22
CC 23/CC 223	S23
CC 24/CC 224	S24
CC 25/CC 225	S25
CC 26/CC 226	S26
CC 27/CC 227	S27
CC 28/CC 228	S28
CC 29/CC 229	S29
CC 30/CC 230	S30

	Frequenz (MHz)	CC	Frequenz (MHz)
)	116-124	CC 152	391-399
1	124-132	CC 153	399-407
2	132-140	CC 154	407-415
3	140-148	CC 155	415-423
4	148-156	CC 156	423-431
5	156-164	CC 157	431-439
5	164-172	CC 158	439-447
3	220-228	CC 159	447-455
4	228-236	CC 160	455-463
5	236-244	CC 161	463-469
5	244-252		
7	252-260		
В	260-268		
9	268-276		

CC 31/CC 231 S31 CC 32/CC 232 S32 CC 33/CC 233 S33 CC 34/CC 234 S34 CC 35/CC 235 S35 CC 36/CC 236 S36 CC 37/CC 237 S37 CC 38/CC 238 S36 CC 39/CC 239 S39 CC 40/CC 240 S40 CC 41/CC 241 S41 CC 75/CC 275 X CC 76/CC 276 Y, R3 CC 77/CC 277 Z, ITALY C, R4 CC 78/CC 278 Z+1, R5 CC 79/CC 279 Z+2

011	
CH	Channel (Kanal, Sender)
CH 102	F2
CH 103	F3
CH 104	F4
CH 105	F5
CH 106	F6
CH 107	F7
CH 108	F8
CH 109	F9
CH 110	F10
CH 121	F21
CH 122	F22
CH 123	F23
CH 124	F24
CH 125	F25
CH 126	F26
CH 127	F27
CH 128	F28
CH 129	F29
CH 130	F30
CH 131	F31
CH 132	F32
CH 133	F33
CH 134	F34
CH 135	F35
CH 136	F36
CH 137	F37
CH 138	F38
CH 139	F39

er)	CC	Frequenz (MHz)
	CC 110	116-124
	CC 111	124-132
	CC 112	132-140
	CC 113	140-148
	CC 114	148-156
	CC 115	156-164
	CC 116	164-172
	CC 123	220-228
	CC 124	228-236
	CC 125	236-244
	CC 126	244-252
	CC 127	252-260
	CC 128	260-268
	CC 129	268-276
	CC 130	276-284
	CC 131	284-292
	CC 132	292-300
	CC 133	300-306
	CC 141	306-311
	CC 142	311-319
	CC 143	319-327
	CC 144	327-335
	CC 145	335-343
	CC 146	343-351
	CC 147	351-359
	CC 148	359-367
_	CC 149	367-375
	CC 150	375-383
	CC 151	383-391

Technische Daten

171 W

[2,6 W]

25,7 kg

[20,6 kg]

926 x 689.5 x 297

[926 x 631,5 x 108,5]

(Siehe "Zubehör prüfen", S. 5)

Modell	LT-37S60BU/SU	LT-32S60BU/SU LT-32S60AU/WU/RU	LT-26S60BU/SU	
Sendeformate	CCIRI/B/G/D/K/L(S	CCIR I / B / G / D / K / L (Siehe "Technische Informationen", S. 32)		
Empfangssysteme		Fernsehaustrahlung: PAL, SECAM Externer Eingang: PAL, SECAM, NTSC 3.58/4.43 MHz		
Kanäle und Frequenzen	R1-R12 / R21-R69, S1-S41,	E2-E12 / E21-E69, F2-F10 / F21-F69, IR A-IR J, ITALY A-H / H+1 / H+2, R1-R12 / R21-R69, S1-S41, X / Y / Z / Z+1 / Z+2, Französische Kabelkanäle (Frequenz : 116-172 MHz / 220-469 MHz)		
Sound-Multiplexsysteme	NICAM (I / B / G / D / K / L	NICAM (I / B / G / D / K / L), A2 (B / G / D / K)		
Teletextsysteme	FLOF (Fastext), TOP, WST	FLOF (Fastext), TOP, WST (standardsystem)		
Stromversorgung	AC 110 V - 240 V, 50/60 H	Z		
Audioausgang (Nennausgangsleistung)	10 W + 10 W	10 W + 10 W		
Lautenrecher	6.6 cm rund v 2			

141 W

[2,6 W]

80 cm

[16,4 kg]

[808 x 558,5 x 108]

20,0 kg (*19,7 kg)

118 W

[2,6 W]

66 cm

17,0 kg

[13,0 kg]

[703 x 483 x 107]

808 x 611 (*627.2) x 225 (*300) 703 x 536.8 x 225

Hauptgerät

Leistungsaufnahme [bereitschaft]

Tohne Standfuß

[ohne Standfuß]

Gewicht

Zubehör

Bildschirmgröße (sichtbarer

Bereich, diagonal gemessen)
Abmessungen (B x H x T: mm)

Buchsen / Anschlüsse

Buchsenbe	ezeichnung	Buchsentyp	Signaltyp (IN)	Signaltyp (OUT)	Hinweise
Eingangs-/ Ausgangsklemmen	EXT-1	Euroconnector x1 (SCART-Anschluss)	Composite video, S-video, Analog RGB AUDIO L / R	TV out	
	EXT-2	Euroconnector x1 (SCART-Anschluss)	Composite video, S-video, Analog RGB AUDIO L / R	Dubbing Out	T-V LINK- kompatibe
Eingangsbuchsen	EXT-3	RCA-Buchsen x 3 S-VIDEO-Eingang x1	Composite video, S-video AUDIO L / R		
	EXT-4	RCA-Buchsen x 5	Analogkomponenten (576i (625i) / 480i (525i), Progressiv: 576p (625p) / 480p (525p), HD : 1080i (1125i), 720p (750p)) AUDIO L / R		
	EXT-5	HDMI-Eingang x 1	HDMI (576i (625i) / 480i (525i) / 576p (625p) / 480p (525p), 1080i (1125i), 720p (750p))		
	PC INPUT	D-SUB (15-polig) x 1	Analoges PC-Signal (S. 32)		
Ausgangsbuchsen	AUDIO OUT	RCA-Buchsen x 2		Audio L / R	
	Kopfhörer	Stereo-Klinkenbuchse x 1 (3,5 mm Durchmesser)		Kopfhörerausgang	

Wir behalten uns vor, Ausführung und technische Daten ohne Ankündigung zu ändern.

^{*} nur LT-32S60AU/WU/RU